

VAROITUKSIA	196	KÄYTTÖ	203
Turvallisuuteen liittyvät yleiset varoitukset	196	Esitoimenpiteet	203
Asennus	199	Perustoiminnot	203
Laitteen käyttötarkoitus	200	Keittotason käyttö	203
Tämä käyttöohje	200	Turvallisuusominaisuudet	205
Valmistajan vastuu	201	PUHDISTUS JA HUOLTO	206
Tyyppikilpi	201	Lasikeraamisen keittotason puhdistus	206
Hävittäminen	201	Mitä tehdä, jos..	207
Energian säästämiseksi	201	ASENNUS	207
Tietoja energiankulutuksesta sammutettuna/ valmistusilassa	201	Sähköliitäntä	207
Miten käyttöohjetta luetaan	201	Tehon rajoitusvalikko	208
KUVAUS	202	Työtason muotoilu	208
Yleinen kuvaus	202	Kalusteasennus	209
Ohjauspaneeli	202	Kalusteasennus	210
		Ohjeet asentajalle	211

Lue tämä käyttöopas huolellisesti. Ohjeita noudattamalla taataan laitteen oikeaoppinen ylläpito ja sen ominaisuuksien säilyvyys. Tuotteeseen liittyviä lisätietoja löytyy osoitteesta www.smeg.com

VAROITUKSIA

Turvallisuuteen liittyvät yleiset varoitukset

Henkilövahingot

- Laite ja siihen kuuluvat osat tulevat erittäin kuumiksi käytön aikana. Pidä lapset poissa laitteen läheisyydestä.
- Suojaa käsiä uunikintailla käytön aikana.
- Älä koskaan yritä sammuttaa liekkiä/tulipaloa vedellä: sammuta laite ja peitä liekki kannella tai sammutuspeitteellä.
- Tämän laitteen käyttö on sallittu yli 8-vuotiaille lapsille ja henkilöille, joiden fyysinen tai henkinen kapasiteetti tai aistit ovat alentuneet tai joilta puuttuu tarvittava kokemus tai taidot, ainoastaan, jos heitä valvotaan tai opastetaan laitteen oikeaoppiseen käyttöön ja kerrotaan siihen liittyvistä vaaroista.
- Lapset eivät saa leikkiä laitteella.
- Pidä alle 8-vuotiaat lapset loitolla, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Älä päästä alle 8-vuotiaita lapsia laitteen läheisyyteen sen toiminnan aikana.
- Lapset eivät saa suorittaa puhdistus- ja huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.
- Toimi äärimmäisen varovaisesti, sillä keittoalueet kuumenevat nopeasti. Vältä kattiloiden tyhjänä kuumentamista. Ylikuumentamisen vaara.
- Laita päälle näppäinten lukitus

- jos lapsia tai kotieläimiä on paikalla, jotka kytkenevät pääsemään keittotasolle.
- Älä koske tai puhdista keittotason pintaa toiminnan aikana tai kun jäännöslämmön merkkivalot palavat.
 - Käytön jälkeen sammuta levyt. Älä koskaan luota yksinomaan keittoastioiden tunnistimeen.
 - Kiinnitä erityistä huomiota lapseen, sillä he eivät välttämättä näe jälkilämpöön liittyvää merkinantoa. Käytön jälkeen keittoalueet ovat edelleen erittäin kuumia jonkin aikaa, vaikka ne olisivatkin pois päältä. Pidä huoli, etteivät lapset koske alueisiin.
 - Kypsennystä on aina valvottava. Lyhytaikaista paistoa on valvottava jatkuvasti.
 - **VAROITUS:** Valvoton ruoan kypsennysprosessi käyttäen rasvaa ja/tai öljyä voi olla vaarallista ja aiheuttaa tulipalon.
 - Rasvat ja öljyt voivat syttyä palamaan jos ne ylikuumentuvat. Älä poistu paikalta kun valmistat öljyä tai rasvaa sisältäviä ruokia. Jos öljyt tai rasvat syttyvät palamaan, älä koskaan sammuta käyttäen vettä. Laita kansi kattilan päälle ja sammuta asianmukainen keittoalue.
 - Älä käytä Booster ja/tai

Double Booster -toimintoja (jos läsnä) rasvaisten tai öljyisten ruokien lämmittämiseen.

Tulipalovaara.

- Älä aseta metalliesineitä, kuten astioita tai ruokailuvälineitä, keittotason pinnalle, sillä ne voivat ylikuumentua.
- Älä käytä kypsennyksessä säilyketölkkejä, suljettuja astioita tai muoviastioita.
- Älä käytä magneettisia purkkeja.
- Älä käytä pannunalusia tai muuta materiaalia keittoastian pohjan ja lasikeraamisen pinnan välissä, sillä se voi aiheuttaa palovammoja.
- Älä työnnä teräviä metalliesineitä (keittiövälineitä tai työkaluja) laitteessa oleviin aukkoihin.
- Älä käytä tai säilytä tulenarkoja materiaaleja laitteen läheisyydessä tai suoraan keittotason alla.
- Sammuta laite käytön jälkeen.
- Älä koskaan irrota pistoketta (jos läsnä) johdosta vetämällä.
- **ÄLÄ KÄYTÄ SPRAY-SUIHKEITA TÄMÄN LAITTEEN LÄHEISYYDESSÄ KUN SE ON TOIMINNASSA.**
- **ÄLÄ TEE MUUTOKSIA LAITTEESEEN.**
- Pue aina henkilösuojaimet ennen laitetta koskevien toimenpiteiden suorittamista (asennus, huolto, asemointi tai

siirto).

- Älä suorita puhdistustoimenpiteitä laitteen ollessa vielä kuuma tai toiminnassa.
- Käytön jälkeen laita keittoalueet pois päältä, jotka ovat edelleen erittäin kuumia, vaikka ne olisivatkin pois päältä. Älä koske keittotason pintaa.
- Ennen laitteelle suoritettavia huoltotoimenpiteitä, kytke yleinen virransyöttö pois päältä.
- Älä koskaan yritä korjata laitetta yksin tai ilman pätevän teknikon apua.
- Vaaratilanteiden välttämiseksi, jos virtajohto on vahingoittunut, ota välittömästi yhteyttä tekniseen huoltoon, joka vaihtaa sen uuteen.
- Jos lasikeraamiseen pintaan syntyy halkeamia, rakoja tai pinta rikkoutuu, sammuta laite välittömästi. Kytke virta pois päältä ja ota yhteys tekniseen huoltoon.
- Sydämentahdistinta tai muita samankaltaisia laitteita käyttävien henkilöiden tulee varmistaa, ettei induktiivinen kenttä, jonka taajuuusalue on välillä 20 - 50 kHz, vaikuta laitteen toimintaan.
- Sähkömagneettista yhteensopivuutta koskevien määräysten mukaan sähkömagneettinen induktio-

keittotaso kuuluu ryhmään 2 ja luokkaan B (EN 55011).

Laitteelle aiheutuvat vahingot

- Älä käytä hankaavia tai syövyttäviä puhdistusaineita luukun lasiosien puhdistamiseen (esim. jauhetuotteita, tahrannoistoaaineita ja metallisia sienä).
- Käytä mahdollisesti puisia tai muovisia keittiövälineitä.
- Älä istu laitteen päälle.
- Lasikeraamista pintaa ei saa käyttää tukialustana.
- Älä käytä laitetta laskutasona.
- Älä tuki laitteen aukkoja tai tuuletusaukkoja.
- Älä käytä keittotasoa jos sen alle asennetussa mahdollisessa uunissa on meneillään pyrolyysiprosessi.
- Älä käytä höyrysuihkuja laitteen puhdistamiseksi.
- Älä jätä laitetta valvomatta paiston aikana, sillä rasvoja tai öljyjä voi valua ulos ja ne voivat syttyä palamaan ylikuumentuessaan. Toimi äärimmäisen varovaisesti.
- Tulipalovaara: älä säilytä esineitä keittotasojen päällä.
- **ÄLÄ MISSÄÄN TAPAUKSESSA KÄYTÄ LAITETTA HUONEEN LÄMMITTÄMISEEN.**
- Astiat tai pannut on asetettava keittotason alueen sisäpuolelle.
- Kaikkien keittoastioiden pohjan

- tulee olla tasainen ja säännöllinen.
- Jos neste kiehuu tai valuu yli, puhdista valunut neste pois keittotasolta.
 - Älä kaada keittotasolle happamia aineita kuten sitruunamehua tai etikkaa.
 - Älä päästä keittotasoon sokeria tai muita sokerisekoituksia kypsennyksen aikana.
 - Älä aseta sen päälle materiaaleja tai aineita, jotka voivat sulaa tai syttyä palamaan (paperi, muovi tai alumiinifolio) kypsennyksen aikana.
 - Aseta astiat suoraan lasikeraamiselle pinnalle.
 - Älä laita tyhjiä kattiloita tai pannuja päällä olevien keittoalueiden päälle.
 - Älä käytä karkeita ja hankaavia materiaaleja tai teräviä, metallisia lastoja.
 - Lasikeraaminen pinta on erittäin iskunkestävä, vältä silti kiinteiden ja painavien esineiden putoamista keittotason pinnalle, sillä ne voivat aiheuttaa sen rikkoutumisen.
 - Älä käytä teräsosien tai metallipinnoituksilla käsiteltyjen osien (kuten esimerkiksi anodisoidut, nikkeloityt, kromatut osat) puhdistuksessa klooria, ammoniakkia tai valkaisuainetta sisältäviä

puhdistusaineita.

- Laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi ulkoisten ajastimien tai kauko-ohjainten kanssa.
- Jotta vältät lasipinnan naarmuuntumisen, älä vedä kattiloita tasolla vaan nosta niitä ja aseta ne uuteen haluttuun asentoon

Asennus

- **TÄTÄ LAITETTA EI SAA ASENTAA VENEISIIN TAI ASUNTOVAUNUIHIN.**
- Tätä laitetta ei saa asentaa astianpesukoneen päälle.
- Asenna laite kalusteeseen toisen henkilön avustamana.
- Tarkista, että kalusteessa on vaaditut aukot.
- Tarkista, että kalusteen materiaali kestää lämpöä.
- Anna asennus- ja huoltotoimenpiteet ammattitaitoisen henkilökunnan suorittavaksi voimassa olevien säädösten mukaisesti.
- Anna sähköliitännät ammattitaitoisen teknisen henkilöstön tehtäväksi.
- Sähköjärjestelmän turvallisuusmääräyksiensä mukainen maadoitus on pakollinen.
- Käytä vähintään 90 °C:n lämpötilaa kestäviä johtoja.
- Vie virtajohto kalusteen takaosasta. Varo ettei se pääse kosketuksiin keittotason

alaosaan tai mahdolliseen alapuolella olevaan uuniin.

- Toimi varovaisesti jos ylimääräisiä sähkölaitteita kytetään. Liitosjohtoja ei saa päästää kosketuksiin kuumien keittoalueiden kanssa.
- Virtajohtojen ruuvien kiristysmomentti liitinrimassa tulee olla välillä 1,2-1,5 Nm.
- Älä kiinnitä laitetta liian tiukasti alustaansa, koska se voi aiheuttaa vaurioita käytön aikana tai tukkia osittain lämmönpoistoaukot.
- Vain tekninen ja koulutettu henkilöstö saa asentaa ja vaihtaa tarvittaessa virtajohdon uuteen.
- Vaaratilanteiden välttämiseksi, jos virtajohto on vahingoittunut, ota välittömästi yhteyttä tekniseen huoltoon, joka vaihtaa sen uuteen.
- Ennen laitteelle suoritettavien toimenpiteiden suorittamista (asennus, huolto, asemointi tai siirto), varustaudu aina henkilönsuojaimilla.
- Ennen laitteelle suoritettavia huoltotoimenpiteitä, kytke yleinen virransyöttö pois päältä.
- Mahdollista laitteen irrottaminen asennuksen jälkeen helppopääsyisellä pistokkeella tai kytkimellä, jos kyseessä on kiinteä liitäntä.
- Sijoita laitteen syöttölinjaan kaikinapainen katkaisin, jonka

kontaktien avausväli on sellainen, että irtikytkentä saadaan ylijänniteluokassa III, voimassaolevien asennusmääräysten mukaisesti.

- Jos pääsyä virtalähteeseen on rajoitettu, kaikkien napojen irtikytkentään kuuluvien katkaisimien on oltava saatavilla ja ne on liitettävä kiinteään kaapelointiin sähköliitäntästandardien mukaisesti.
- Tätä laitetta voidaan käyttää korkeintaan 2000 metriä merenpinnan yläpuolella.
- Älä aseta tasoa suuremmalle teholle kuin sähköjärjestelmän tukema teho.

Laitteen käyttötarkoitus

Laite on tarkoitettu ruokien kypsennykseen kotitalouskäytössä. Kaikenlainen muu käyttö on sopimatonta. Sitä ei saa käyttää:

- kaupan työntekijöille tarkoitettun keittiön alueella, toimistoissa ja muissa työtiloissa.
- maataloissa/maatilamatkailupaikoissa.
- hotelleissa, motelleissa ja vuokrahuoneistoissa asiakkaiden toimesta.
- aamiaismajoituspaikoissa (B&B).

Tämä käyttöohje

- Tämä käyttöohje on laitteen oleellinen osa ja siksi se on säilytettävä ehjänä sekä käyttäjien helposti saatavilla koko laitteen

käyttöajan.

- Ennen laitteen käyttöä lue tämä käyttöohje huolellisesti läpi.
- Tässä käyttöohjeessa annetut selitykset sisältävät kuvia, jotka kuvaavat näytölle yleisesti ilmestyviä ohjeita. On kuitenkin pidettävä mielessä, että laitteeseen voi olla asennettu päivitetty versio järjestelmästä, jonka vuoksi näyttöön ilmestyvät ohjeet voivat poiketa käyttöoppaassa osoitetusta.

Valmistajan vastuu

Valmistaja ei ota vastuuta henkilö- tai omaisuusvahingoista, jotka aiheutuvat:

- käyttötarkoitukseen nähden poikkeavasta käytöstä
- käyttöoppaassa olevien määräysten noudattamatta jättämisestä
- jonkin laitteen osan muuttamisesta
- muiden kuin laitteen alkuperäisten varaosien käytöstä.

Tyypikilpi

Laitteen tyypikilpi sisältää tekniset tiedot, sarjanumeron ja merkinnän. Tunnistuksen tyypikilpeä ei saa koskaan irrottaa.

Hävittäminen



Tämä laite on neuvoston sähkö- ja elektroniikkalaiteromuja (2012/19/EU) koskevan direktiivin mukainen, jonka vuoksi se tulee hävittää käyttöajan päättyessä erillään kotitalousjätteestä.

Tämä laite ei sisällä siinä määrin terveydelle ja ympäristölle haitallisia aineita, että sitä voitaisiin pitää vaarallisena voimassa olevien Euroopan neuvoston direktiivien mukaisesti.



Sähköjännite Sähköiskun vaara

- Kytke pääkytkin pois päältä.
- Irrota sähköjohto sähköjärjestelmästä.

Laitteen hävittämiseksi:

- Katkaise sähköjohto ja ota se pois.
- Toimita laite käyttöajan loputtua sähkö- ja elektronisten laitteiden erilliskeräykseen tai anna se jälleenmyyjälle toisen vastaavan laitteen hankinnan yhteydessä.

Laitteen pakkausmateriaalit ovat ympäristöystävällisiä ja kierätettäviä.

- Toimita pakkausmateriaalit

tarkoituksenmukaiseen erilliskeräykseen.



Muovipakkaukset Tukehtumisen vaara

- Pakkausmateriaaleja tai niiden osia ei saa jättää ilman valvontaa.
- Älä anna lasten leikkiä pakkausmateriaaleihin kuuluvilla muovipusseilla.

Energian säästämiseksi

- Kattilan pohjan läpimitta ei saa ylittää lasikeraamiselle tasolle merkittyjä viivoja.
- Kattiloita ei saa asettaa keittotason ympäröimän yli eikä näytön päälle.
- Kattilaa hankkiessasi tarkista jos osoitettu läpimitta viittaa kattilan pohjaan tai sen yläosaan, sillä yläosa on melkein aina suurempi pohjan läpimittaan nähden.
- Kun valmistat pitkän kypsennysajan vaativia ruokia, voit säästää aikaa ja energiaa käyttämällä painekattilaa, jonka ansiosta myös ruoka-aineksissa olevat vitamiinit pysyvät tallella.
- Varmista, että painekattila sisältää riittävän määrän vettä, sillä veden puutteesta johtuva ylikuumentuminen voi vahingoittaa kattilaa ja keittoaluetta.
- Aseta kattilan päälle mahdollisuuksien mukaan aina sopiva kansi.
- Valitse sopiva kattila kypsennettävän ruokamäärän mukaan. Suuri puolityhjä kattila saa aikaan energiahukan.



Jos keittotasoa ja mahdollista uunia käytetään samanaikaisesti, voi oman sähköjärjestelmän tehon maksimitaso ylittyä määrättyissä olosuhteissa.

Tietoja energiankulutuksesta sammutettuna/valmiustilassa

Kulutusta koskevat tekniset tiedot laitteen ollessa sammutettuna tai valmiustilassa ovat saatavilla sivustolla www.smeg.com kyseessä olevaa tuotetta käsittelevällä sivulla.

Miten käyttöohjetta luetaan

Tässä käyttöohjeessa käytetään seuraavia kuvamerkkejä:

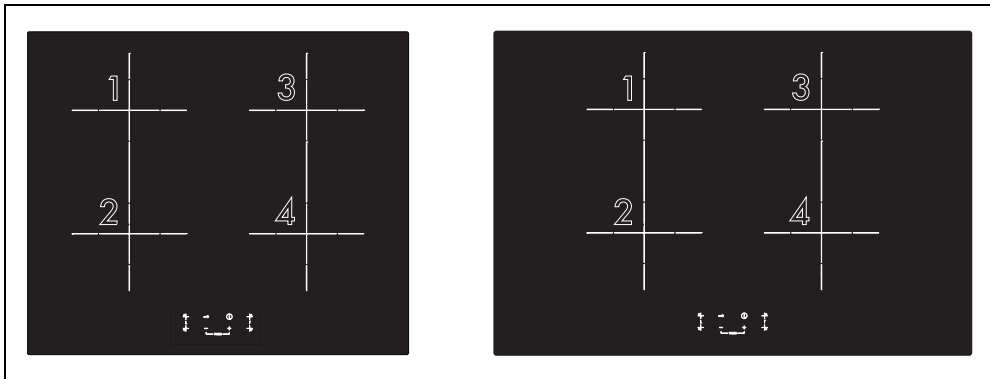


Varoitus/Huomio



KUVAUS

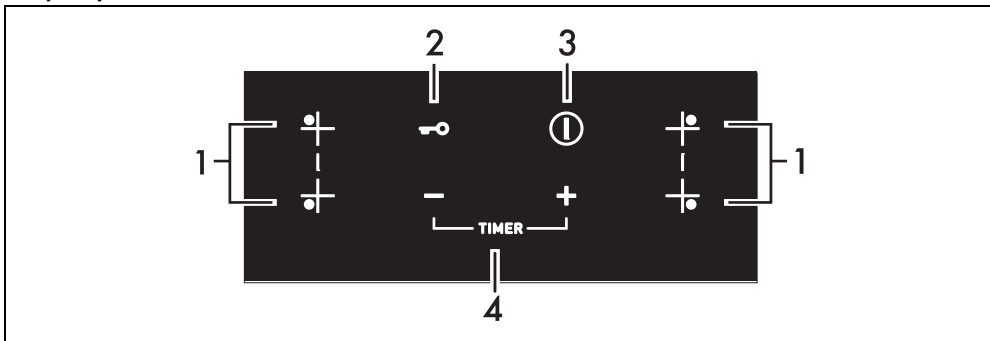
Yleinen kuvaus



Alue	Mitat H x L (mm)	Keittoastian minimikoko (mm)	Keittoastian suositeltu koko (mm)	Max absorboitu teho (W)*	Absorboitu teho Booster-toiminnon perusteella (W)*
1-2-3-4	180 x 180	Ø110	Ø180	1500	2000
1+2 (bridge)	180 x 375	Ø160	180 x 375	3000	-
3+4 (bridge)	180 x 375	Ø160	180 x 375	3000	-

* Tehot ovat viitteellisiä ja voivat vaihdella käytetyn astian tai asetettujen arvojen mukaan.

Ohjauspaneeli



- 1 Keittoalueiden valintanäppäimet
- 2 Ohjausten lukitusnäppäin
- 3 On/Off-näppäin
- 4 Vähennys-/lisäysnäppäin

Induktiotoiminnon etuja



Laite on varustettu induktiogeneraattorilla jokaista keittoaluetta kohti. Jokaisen lasikeramiikkapinnan alla oleva generaattori saa aikaan sähkömagneettisen kentän, joka ohjaa lämpövirtaa kattilan pohjaan. Induktiolieden alueella lämpöä ei enää siirretä vaan se luodaan suoraan astian sisälle induktiivisten virtausten ansiosta.

- Energiansäästö energian suoran siirron ansiosta kattilaan (tarkoituksenmukaisesta magneettisista materiaaleista valmistettuja astioita vaaditaan) suhteessa perinteiseen sähköllä suoritettavaan kypsennykseen.
- Lisääntynyt turvallisuus energian siirron ansiosta pelkäästään astiaan, joka on asetettu keittotasolle.
- Energiansiirron korkea tehokkuus induktiokeittoalueella kattilan alustaan.
- Nopea kuumennusnopeus.

- Rajoittunut palovammojen vaara, sillä keittotason pinta kuumenee vain kattilan alaosaan; yli vuotaneet ruoat eivät jää kiinni.

Tehon ohjaus

Keittotasoon kuuluu tehon ohjausmoduuli, joka optimoi/rajoittaa kulutusta. Jos asetetut tehotasot ylittävät sallitun maksimirajan, elektroninen piirikortti ohjaa automaattisesti levyille annettua tehoa. Moduuli pyrkii säilyttämään maksimaaliset tehotasot. Symbolin



ilmestyminen osoittaa, että määrätyn keittoalueen tehotasoa ei ole enää mahdollista lisätä.



Prioriteetti annetaan kronologisessa järjestyksessä ensimmäiseksi asetetulle alueelle.



Tehon ohjausmoduuli ei vaikuta laitteen kokonaismääräisen sähkön absorbointiin.

KÄYTTÖ

Esitoimenpiteet



Ks. Turvallisuuteen liittyvät yleiset varoitukset.

- Irrota mahdolliset laitteen ulko- tai sisäpuolella olevat suojamuovit myös (jos paikalla) lisävarusteista.
- Poista mahdolliset tarrat (teknisiä tietoja sisältävää tarraa lukuun ottamatta).

Induktioliedellä käytettävät astiat

Induktioliedellä käytettävien astioiden on oltava metallisia, niillä on oltava magneettinen ominaisuus ja pohjan on oltava läpimitaltaan riittävä.

Käyttöön sopivat astiat:

- Emaloidut teräsastiat paksulla pohjalla.
- Valurauta-astiat emaloidulla pohjalla.
- Ruostumattomasta monikerroksisesta teräksestä, ferriittisestä ruostumattomasta teräksestä ja erityisellä pohjalla valmistetusta alumiinista valmistetut astiat.

Käyttöön sopimattomat astiat:

- Kuparista, ruostumattomasta teräksestä, alumiinista, tulenkestävästä lasista, puusta,

keramiikasta ja savesta valmistetut astiat.

Perustoiminnot

Ensimmäinen virtakytkentä

Kun virta kytketään ensimmäistä kertaa tai kun virta palautetaan virtakatkon jälkeen suoritetaan automaattinen tarkastus, joka kytkee päälle merkkivalot ja näytöt muutamaksi sekunniksi. Sen jälkeen laitetta voidaan käyttää normaaliin tapaan.


Kytkeminen päälle ja pois päältä

Paina näppäintä  laitteen kytkemiseksi päälle. Laitteen sammuttamiseksi pidä näppäintä  painettuna kunnes laite sammuu.

Keittotason käyttö


Keittoalueiden käynnistäminen

Kun laite on käynnistetty:




1. Valitse keittoalue, joka on laitettava päälle tarkoituksenmukaisilla alueen valintanäppäimillä (esim.  etuoikea alue).


2. Näppäimiä  ja  käyttämällä valitse tehotaso välillä 1 - 9 tai kytkä päälle Booster-toiminto.

Keittoalueiden sammuttaminen

1. Valitse sammutettava keittoalue.
2. Näppäimen  kautta aseta tehotaso takaisin kohtaan 0 (nolla).



- Kaikkien keittoalueiden sammuttamiseksi samanaikaisesti, pidä näppäintä  painettuna vähintään 2 sekunnin ajan.
- Yksi alue voidaan sammuttaa nopeasti painamalla yhtä aikaa näppäimiä  ja .

Jos yhdellä aktiivisella alueella käytetään astiaa, joka ei sovellu induktiokäyttöön tai astia ei ole paikalla, alueella ei esiinny tehoa ja vastaava näyttö näyttää symbolia  vuorotellen tehotason numeron kanssa.

Tehotasojen yhteenvetotaulukko

Tehoa voidaan säätää eri tasoilla. Alla annettusta taulukosta löytyvät erilaisiin kypsennyksiin liittyvät ohjeet.

Tehotaso	Soveltuu:
0	OFF-asento
1-2	Kypsennettävän ruoan määrä on pieni (minimitehot)
3-4	Kypsennys
5-6	Kypsennettävän ruoan määrä on suuri, suuria kappaleita paistetaan
7-8	Paisto, ruskistus jauholla
9	Paisto
P	Kiehauta suuria määriä vettä (maksimiteho, katso "Booster-toiminto")

Booster-toiminto



Ks. Turvallisuuteen liittyvät yleiset varoitukset.

Booster-toiminnon avulla astiaa voidaan kuumentaa maksimiteholla rajoitetun ajan. Se on hyödyllinen suurten vesimäärien kiehauttamiseen lyhyessä ajassa.

Kun alue on valittu:

1. Vie tehotaso kohtaan 9.

2. Paina uudelleen näppäintä ; näytölle ilmestyy symboli .



Booster-toiminto jää päälle korkeintaan 10 minuutiksi, jonka kuluttua tehotaso laskee automaattisesti takaisin tasolle 9.

Booster-toiminnon kytkemiseksi pois päältä riittää, että keittoalueen tehotasoa vähennetään tai laite sammutetaan.

Ajastettu paisto

Tämän toiminnon avulla on mahdollista ohjelmoida jokaisen yksittäisen keittoalueen automaattinen sammuttaminen käyttäjän asettaman määrätyn ajanjakson kuluttua (välillä 1 - 99 minuuttia).

Ajastetun kypsennyksen asettamiseksi:

1. Aseta astia keittoalueen päälle ja valitse alueen tehotaso.
2. Valitse kyseinen keittoalue.
3. Paina yhtä aikaa näppäimiä  ja .
4. Valitun alueen näytöllä näkyy symboli .
5. Vilkkuva  symboli ilmestyy painikkeiden  ja  väliin.
6. Valitse haluttu aika käyttämällä näppäimiä  ja ; pidä niitä painettuna nopeaa etenemistä varten.
7. Paina näppäimiä  ja  yhtä aikaa peruuttaaksesi toiminnon.



Toiminto voidaan kytkeä päälle useammille keittoalueille samanaikaisesti.




Voit muuttaa aikaa milloin tahansa edellä kuvatulla tavalla.



Ajastinta ei ole mahdollista kytkeä päälle jos valitun keittoalueen tehotaso on asetettu kohtaan nolla (0).


Ohjausten lukitus




Tämä toiminto on suunniteltu kaikkien tason näppäinten lukitsemiseen. Se on aina päällä kun taso kytketään päälle. Se lukitsee kaikki muut näppäimet, lukuun ottamatta itsensä ja ON/OFF-näppäintä .

Tämä toiminto on hyödyllinen puhdistustoimenpiteiden aikana ja tahattomien kosketusten estämiseksi.

Ohjausten lukituksen kytkemiseksi päälle, vähintään yksi keittoalue päällä:

1. Paina näppäintä  vähintään sekunnin ajan.
2. Näytön led-valo syttyy 2 sekunniksi merkiksi siitä, että toiminto on aktivoitu.

Ohjausten lukituksen kytkemiseksi pois päältä, paina näppäintä  vähintään sekunnin ajan.



Se on aina päällä kun taso kytketään päälle.

Bridge-toiminto






Tämä toiminto ohjaa automaattisesti tehon tasaista jakautumista molemmille alueille.



Aseta tämä toiminto ennen tehotason valitsemista

Tämän toiminnon avulla voidaan samanaikaisesti ohjata kahta keittoaluetta (etu ja taka) astioiden, kuten kalapatojen tai pitkänomaisten kattiloiden käyttöä varten.

Bridge-toiminnon kytkemiseksi päälle:

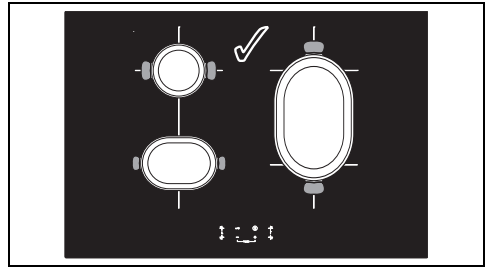
1. Kosketa vasemman tai oikean alueen painiketta samanaikaisesti; symbolit  ja  tulevat näkyviin.
2. Valitse tehotaso väliltä 1 - 9.
3. Taka-alueen näytössä näkyy symboli  ja etualueen näytössä näkyy asetettu tehotaso.



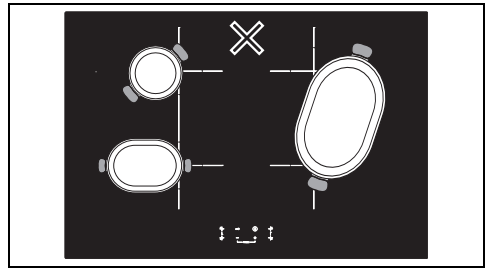
Kun Bridge-toiminto on päällä, Booster-toimintoa ei ole mahdollista kytkeä päälle kyseisille alueille.

Jos käytetään suurikokoista, soikeaa tai pitkää kattilaa varmista, että se asetetaan keskelle

keittotasoa.



Kattiloiden oikea aseointi



Kattiloiden VÄÄRÄ aseointi

Turvallisuusominaisuudet



Ks. Turvallisuuteen liittyvät yleiset varoitukset.

Keittoajan rajoitus

Laitteessa on automaattinen laite, joka rajoittaa käyttöaikaa.


Jos astian kypsennysasetuksia ei muuteta, maksimaalinen käyttöaika riippuu valitusta tehosta.

Kun käyttöajan rajoitinlaite kytketty päälle, astian kuumennus kytketty pois päältä.

Tehotaso	Paistoajan maksimaalinen kesto
1 - 8	10 tuntia
9	3 tuntia
Booster (P)	10 minuuttia

Jäännöslämmön merkit

Kun keittoalueet sammutetaan, jos niiden lämpötila ylittää määrätyn turvarajan,

vastaavaan näyttöön ilmestyy symboli . Kun lämpötila laskee kyseisen turvarajan alle, symbolit poistuvat.

Suojaus ylikuumentumista vastaan

Kun keittotasoa käytetään maksimaalisella

teholla pitkään, elektroniikan jäähtymisessä voi esiintyä ongelmia jos huonelämpötila on korkea.

Kun määrätty turvarajat saavutetaan, yksi tai useampi kypsennysalue kytketään pois päältä. Raja-arvossa, jos sisäinen lämpötila on erittäin korkea, laite sammutetaan automaattisesti.

Virheilmoitukset

Toimintahäiriön tai epänormaalin toiminnan sattua näyttöön ilmestyy viesti, joka sisältää virheeseen liittyvän koodin.

Virhekoodit alkavat aina kirjaimella "F", jota seuraa numero tai kirjain (esim. "Ft tai F4").

Virheet, joiden koodi on:

- "Fc"
- "Ft"
- "FE"

Osoittavat laitteen tai sen osan ylikuumentuneen, joten laite on sammutettava välittömästi, poistettava kaikki astiat ja annettava sen jäähtyä.

Jos nämä virheet jatkuvat tai näkyviin tulee erilaisia virheitä, kirjoita koodi ylös ja ota yhteyttä tekniseen tukeen.



Jäännöslämmön merkkejä ei käsitetä virhekoodeiksi.

PUHDISTUS JA HUOLTO

Lasikeraamisen keittotason puhdistus



Ks. Turvallisuuteen liittyvät yleiset varoitukset.

Pintojen puhdistus

Pintojen hyvän kunnon säilyttämiseksi ne tulee puhdistaa säännöllisesti jokaisen käyttökerran jälkeen. Pintojen tulee antaa jäähtyä ennen niiden puhdistamista.

Päivittäinen puhdistus

Käytä aina ja ainoastaan hankaamattomia erityispuhdistusaineita, jotka eivät sisällä klooripohjaista happoa. Kaada tuotetta kosteaan pyyhkeeseen ja pyyhi pinnat pyyhkeellä, huuhtelee huolellisesti ja kuivaa pehmeällä kankaalla tai mikrokuituliinalla.



Jos lika on pintynyt, puhdistase kylmänä veteen ja neutraaliin pesuaineeseen kostutetulla tiiskisienellä; kuivaa sitten mikrokuituliinalla.

Viikoittainen puhdistus

Puhdistake keittotaso kerran viikossa lasikeraamiselle pinnalle tarkoitettulla yleispuhdistusaineella. Noudata aina valmistajan antamia ohjeita. Näissä tuotteissa oleva silikoni saa aikaan vedeltä ja lialta suojaavan kalvon. Kaikki läikät jäävät kalvoon ja ne voidaan näin ollen poistaa helposti. Kuivaa pinta näin ollen puhtaalla liinalla. Varo ettei pesuaineen jäämiä jää keittotasolle, sillä ne saavat aikaan aggressiivisen reaktion kun taso kuumenee ja saattaa muuttaa sen rakennetta.

Ruokatahrat tai jäämät

Mahdolliset alumiinipohjaisten kattiloiden aiheuttamat vaaleat merkit voidaan poistaa etikkaan kostutetulla pyyhkeellä. Jos käytön jälkeen keittotasoon jää palaneita jäämiä, poista ne, huuhtelee vedellä ja kuivaa hyvin puhtaalla liinalla. Salaatin tai perunoiden pesun aikana keittotasolle pudonnut hiekka voi naarmuttaa tasoa kattiloita siirrettäessä. Poista näin ollen mahdollinen hiekka välittömästi keittotasolta. Väri- ja vahteiden vaihtelut eivät vaikuta lasin toimintaan ja vakauteen. Kyseessä ei ole keittotason materiaalin muutokset vaan yksinkertaiset ruokajäämät, joita ei ole poistettu ja jotka ovat näin ollen kiiltäneet. Mahdolliset kiiltävät pinnat johtuvat kattiloiden pohjien hankaamisesta, erityisesti jos ne ovat alumiinisia, ja sopimattomien pesuaineiden käytöstä. Niitä on vaikea poistaa yleisillä pesuaineilla käyttämällä. Puhdistus voidaan joutua suorittamaan useaan kertaan. Aggressiivisten pesuaineiden käyttö tai kattilan pohjalla naarmuttaminen voi himmentää keittotasossa olevia koristeita ja aiheuttaa läikkeitä.



Käytä vain valmistajan toimittamia puhdistusaineita.



Puhdistustoimenpiteiden jälkeen kuivaa laite huolella estääksesi toimintahäiriöiden ja esteettisten ongelmien syntymistä valuvan veden ja pesuaineiden vuoksi.

Mitä tehdä, jos..

Keittotasoa ei toimi:

- Tarkista, että keittotasoa on kytketty ja pääkatkaisin on päällä.
- Tarkista, ettei sähkökatkoksia esiinny.
- Tarkista, ettei sulake ole lauennut. Siinä tapauksessa vaihda sulake uuteen.
- Tarkista, ettei kodin sähköjärjestelmän vikavirtasuojakatkaisin ole lauennut. Tässä tapauksessa, kytkä katkaisin takaisin päälle.

Keittotulokset eivät ole tyydyttävät:

- Tarkista, että kypsennyslämpötila ei ole liian korkea tai liian matala.
- Varmista, että tasolla on asianmukainen ilmanvaihto ja että ilmanottoaukot ovat

täysin vapaat.

- Käytä induktiokypsennykseen sertifioituja ja testattuja kattiloita.

Keittotasosta tulee savua:

- Puhdista keittotasoa käytön jälkeen.
- Tarkista, ettei ruokaa ole valunut ulos ja käytä mahdollisesti suurempaa keittoastiaa.

Kodin sähköjärjestelmän sulakkeet tai vikavirtasuojakytin laukeavat toistuvasti:

- Ota yhteys huoltopalveluun tai sähkömieheen.

Keittotasossa esiintyy rikkoutumisia tai halkeamia:

- Sammuta laite välittömästi, kytkä virta pois päältä ja ota yhteyttä huoltopalveluun.

ASENNUS

Sähköliitäntä



Katso Turvallisuuteen liittyvät yleiset varoitukset.

Yleisiä tietoja

Tarkista, että sähköverkon ominaisuudet vastaavat tyyppikilven tietoja.

Tekniset tiedot, sarjanumeron ja merkinnän sisältävä tyyppikilpi sijaitsee näkyvällä paikalla laitteessa.

Tyyppikilpeä ei saa koskaan irrottaa.

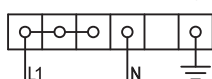
Suorita maadoitus käyttämällä vähintään 20 mm pidempää johtoa muihin johtoihin nähden.

Laite voi toimia seuraavilla tavoilla:

220-240 V 1N~

3 x 6 mm²

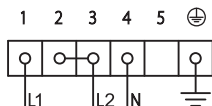
kolminapainen johto



380-415 V 2N~

4 x 2,5 mm²

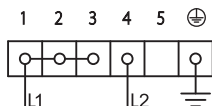
nelinapainen johto



220-240 V 2~

3 x 6 mm²

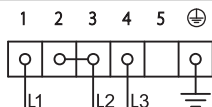
kolminapainen johto



220-240 V 3~

4 x 2,5 mm²

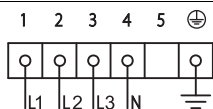
nelinapainen johto



380-415 V 3N~

5 x 1,5 mm²

viisinapainen johto



Osoitetut arvot viittaavat johdon sisäiseen läpimittaan.



Edellä määritetyt virtajohdot on mitoitettu ottaen huomioon tasoituskerroin (standardin EN 60335-2-6 mukaisesti).

Kiinteä liitäntä

Sijoita laitteen sähköjohtoon moninapainen katkaisin, jonka kontaktien avausväli on riittävä, jotta irtikytkentä tapahtuu ylijänniteluokassa III, voimassa olevien asennusmääräysten mukaisesti.

Australian ja Uuden-Seelannin markkinoille






Kiinteään liitäntään sisältyvän katkaisumenetelmän on oltava AS/NZS 3000 -määräysten mukainen.

Tehon rajoitusvalikko









- Tämän toiminnon avulla voit määrittää laitteen enimmäistehon.
- Laite toimitetaan tehtaalta maksimiteholla **7,2 kW**, mutta se voidaan säätää toimimaan **6,0, 3,5 ja 2,8, 2,2, 1,6 ja 1,0 kW**:ntehoilla.

Seuraavalla menettelyllä voidaan säätää enimmäisteho 7,2 kW:sta 2,8 kW:iin (korkeat tehotasot):

1. Ennen säätöön ryhtymistä, sammuta kaikki levyt.
2. Kytke laite irti sähköverkosta.
3. Kytke laite takaisin sähköverkkoon. Suorita seuraavat toimenpiteet 30 sekunnin sisällä uudelleenkytkennästä:
4. Pidä painettuna näppäintä  ohjausten vapauttamiseksi.
5. Paina näppäimiä  ja  yhtä aikaa.
 - Äänimerkki kuuluu ja näytöllä näytetään nykyinen tehoarvo:
6. Käytä näppäimiä  ja  arvon vaihtamiseksi.
7. Tallenna uusi tehoarvo painamalla samanaikaisesti painikkeita  ja . Laite kytkeytyy pois päältä ja se on kytkettävä uudelleen päälle, jotta voit käyttää sitä uudella rajoituksella.
 - Jos et halua tallentaa muutoksia riittää, että näyttöön ei kosketa vähintään 60 sekuntiin.

Seuraavalla menettelyllä voidaan säätää enimmäisteho 2,8 kW:sta 1,0 kW:iin (matalat tehotasot):

1. Noudata samoja ohjeita, jotka annettiin edellä, kohtaan 4 asti.
2. Paina näppäimiä  ja  yhtä aikaa.
 - Äänimerkki kuuluu ja näytöllä näytetään nykyinen tehoarvo:
3. Käytä näppäimiä  ja  arvon vaihtamiseksi.
4. Tallenna uusi tehoarvo painamalla samanaikaisesti painikkeita  ja . Laite kytkeytyy pois päältä ja se on kytkettävä uudelleen päälle, jotta voit käyttää sitä uudella rajoituksella.
 - Jos et halua tallentaa muutoksia riittää, että

näyttöön ei kosketa vähintään 60 sekuntiin.

Työtason muotoilu

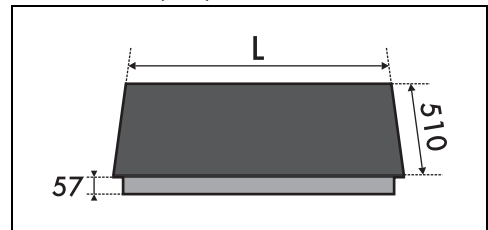
Asemoimista ja asennusta koskevat turvallisuusohjeet



Ks. Turvallisuuteen liittyvät yleiset varoitukset.

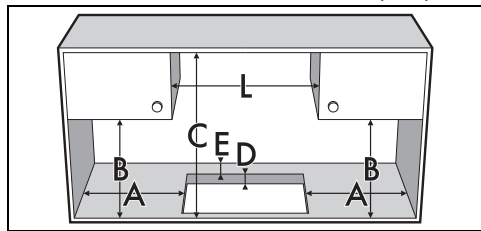
- Asennus voidaan tehdä eri materiaaleihin, kuten muuriin, metalliin, umpipuuhun tai muovipäällystettyyn puuhun, kunhan ne ovat kuumuudenkestäviä (> 90 °C).
- Lähellä olevien kalusteiden puuviilutuksen, liimojen tai muovipinnoitusten tulee olla lämmönkestäviä (>90 °C). Muussa tapauksessa ne voivat vahingoittua ajan myötä.
- Jos kalusteissa ei ole vaadittua syvennysaukkoa, se on suoritettava puusepäntyönä ja/tai muuraustyönä, ja tämän saa suorittaa vain pätevä tekniikko.
- Liesituulettimien ja keittotason välillä noudatettavan minimietäisyyden on vastattava vähintään liesituulettimen asennusohjeissa osoitettuja arvoja.
- Myös tason takana olevia aukkojen minimirakojen on noudatettava asennusohjeissa osoitetulla tavalla.
- Jos laite asennetaan uunin päälle, uunissa on oltava varusteena jäähdytysjärjestelmä.

Laitteen mitat (mm)



MALLIT (cm)	L
60	600
70	750

Kalusteasennuksen kalusteen mitat (mm)



A min. 150

B min. 460

C min. 750

D 30 - 50

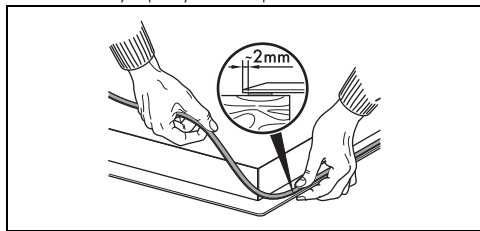
E min. 50

L min. 600 - 700

Keittotason tiiviste

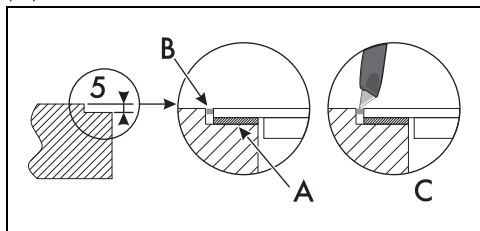
Ennen asennusta, nesteiden tunkeutumisen estämiseksi keitto- ja työtason kehikon väliin, asemoi varustuksiin kuuluva tarra tiiviste koko

keittotason ympärysmitan pituudelle.

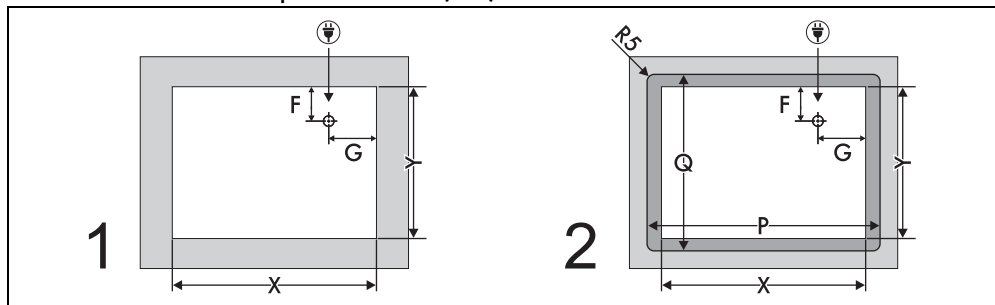


Älä kiinnitä keittotasoa silikonilla. Tässä tapauksessa se ei sallisi keittotason irrottamista ilman vahinkoja.

Tasoaennuksen tapauksessa kun lasipintaan on asetettu tarra tiiviste (A) ja taso on sijoitettu ja kiinnitetty, täytä reunat eristävällä silikonilla (B) ja puhdista ylimääräinen silikonit pois. Jos keittotaso on irrotettava, leikkaa silikonit leikkurilla ennen kuin sen poistamista yritetään (C).



Normaali kalusteasennus ja tasoaennus (mm)



MALLI (cm)	X	Y	P	Q	F	G
60	555-560	478-482	603	513	88	317
70	555-560	478-482	753	513	88	317



Sähköliitäntä

1. Normaali kalusteasennus
2. Tasoaennus

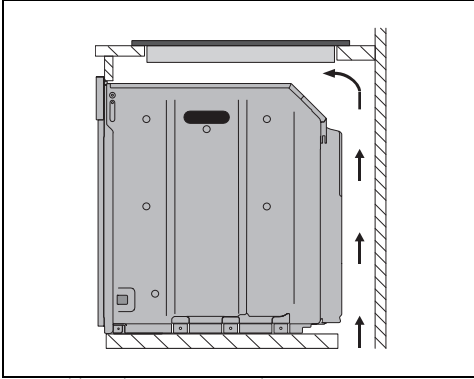
Kalusteasennus

Uunitilaan

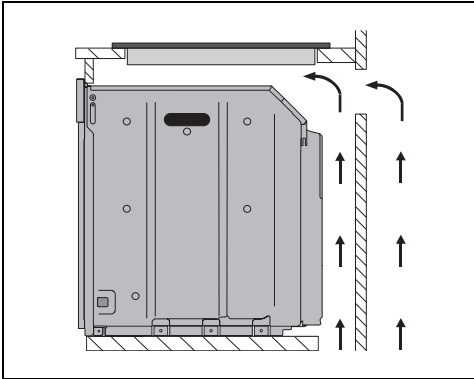
Keittotason ja keittiökaluksien välisen kalusteasennettavien laitteiden välisen etäisyyden on oltava sellainen, että riittävä tuuletus ja ilmanpoisto taataan. Jos se on

asennettu uunin päälle, jätä rako keittotason
alaosan ja sen alle asennetun tuotteen väliin.

- Aukko alaosassa:

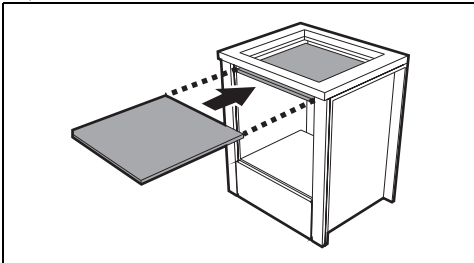


- Aukko alaosassa ja takana

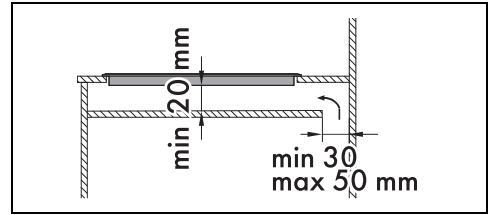


Neutraaliin tilaan tai laatikoihin

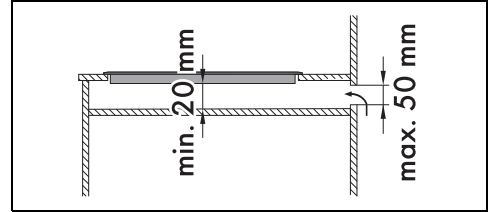
Jos muita kalusteita (sivuseinät,
laatikot jne.), astianpesukone tai jääkaappi on
asennettu keittotason alle, sen alle on
asennettava kaksinkertainen puupohja
vähintään 20 mm pään keittotason
alaosasta, jotta satunnaisilta kosketuksilta
välttyttäisiin. Kaksinkertaisen pohjan saa poistaa
vain tarkoituksenmukaisia varustuksia
käyttämällä.



Aukko alaosassa:



Aukko takana:



Kaksinkertaisen pohjan asentamatta
jättäminen altistaa käyttäjän
mahdolliselle tahattomalle
kosketukselle leikkaavien tai kuumien
osien kanssa.

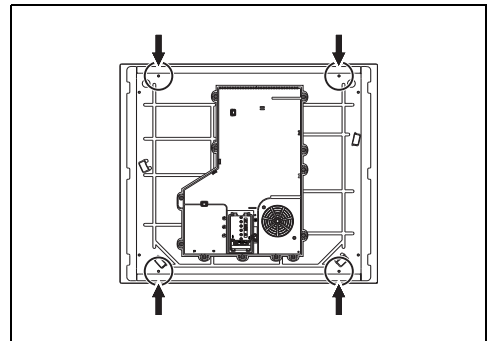


Jos laite asennetaan uunin päälle, siinä
on oltava varusteena
jäähdytysjärjestelmä.

Kalusteasennus

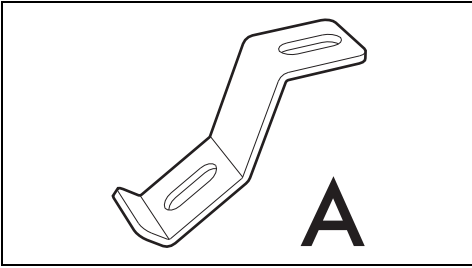
Kiinnitys kalusteeseen on tehtävä etu- ja
takaruuveilla:

1. Ruuvaa auki ruuvit aukoista, jotka on
korostettu seuraavassa kuvassa.



2. Ruuvaa kiinnityskannattimet (A) korostettuihin
aukkoihin edellä irrotettuja ruuveja

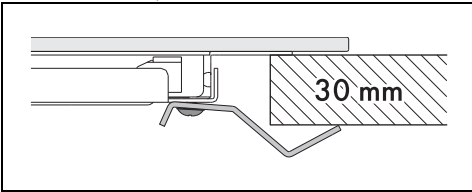
käyttämällä, kiinnittääksesi keittotason oikein rakenteeseen.



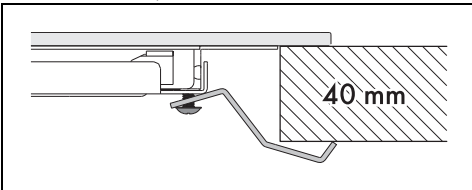
Liian kireä kiinnitys voi saada aikaan jännityksen lasissa ja aiheuttaa sen rikkoutumisen.

Keittotason paksuuden perusteella, kiinnityskannattimet tulee asentaa eri tavalla.

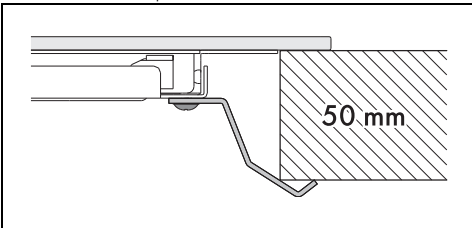
- Keittotason paksuus 30 mm:



- Keittotason paksuus 40 mm:



- Keittotason paksuus 50 mm:



Jos käytetään keittotasoja, joiden paksuus on alle 30 mm, kannattimen ja tason väliin on asetettava ylimääräinen paksuus.

jälkeen.

- Älä taita äläkä jätä jumiin virtajohtoja.
- Laite tulee asentaa asennuskaavioiden mukaan.
- Jos laite ei toimi oikein kun kaikki tarkastukset on suoritettu, käänny alueellasi toimivan valtuutetun huoltokeskuksen puoleen.
- Kun laite on asennettu oikein, anna käyttäjälle tarvittavat ohjeet sen asianmukaiseen käyttöön.

Ohjeet asentajalle

- Jos pistoke on kytketty (jos läsnä), pistokkeen on oltava aina helppopääsyisessä paikassa asennuksen